

# Heimatruf

Mitteilungsblatt vom Bund der Deutschen in Böhmen, e.V.  
II. Jahrgang, März 2016



Die Schlossherren  
(Jahresversammlung  
vom „Bund der  
Deutschen in Böhmen,  
e.V.“ am 27. Februar  
2016  
Richard Šulko

Zur ordentlichen Jahresversammlung des „Bundes der Deutschen in Böhmen, e.V.“ lud ich in unser neues Büro im Schloss Preitenstein ein. Wenn schon die Mitglieder aus großen Entfernungen kommen, haben wir die Sitzung gleich mit einer Probe unserer Egerländer Volkstanzgruppe „Die Målas“ verbunden. Gleich in der Früh, nachdem wir uns mit einer Tasse heißen Kaffee erwärmt haben, starteten wir mit der Probe. Heute standen acht Tänze auf dem Programm: „Da Howansook“, „Schäi(n) lustigh u kerngout“, „U wen i(ch za mein Moidla gäh“, „Böhmerwaldlandler“, „Kikeriki“, „Klodrauer Roja“, „Da vadrahta“ und für die Kleinsten „I(ch woiß woos“. Wir hatten bis vierzehn Uhr, wenn die Versammlung anfangen sollte, genug zu tun. Aber eine Besichtigung der Schlosskapelle, in der ich standesamtlich geheiratet hatte, haben wir auch hinbekommen. Die Versammlung verlief schnell und korrekt, uns froren schon die Füße. Nach der Begrüßung und Totenehrung wurde die Tagesordnung abgestimmt. Nach der Kontrolle der Beschlüsse aus der



Bei der Versammlung: jung und „alt“ dabei (Foto: Richard Šulko Jun.)

Gründungsversammlung, die alle erfüllt worden sind, konnte ich meinen Jahresbericht vortragen und danach den Kassenbericht. Nach der Vorschau bis zum Jahresende und einer Tasse Kaffee und einem Stück Kuchen gingen wir wieder alle nach Hause.

Jahresbericht  
für die ordentliche  
Jahresversammlung vom  
„Bund der Deutschen in  
Böhmen, e.V.“ (BdDB)  
im Schloss Preitenstein, am  
27. Februar 2016  
Måla Richard (Sulko),  
Vüarstaiha(r)/Vorsitzender

Sehr verehrte Ehrengäste,  
liebe Freunde, löiwe  
Eghalånda!  
Nach der „Altneugründung“  
des „Bundes der Deutschen in  
Böhmen, e.V.“ am 13. Juni  
2015 fuhren wir mit der Arbeit

für den Erhalt des  
Deutschtums (Egerlandtums)  
in Westböhmen und der  
Völkerverständigung fort, die  
wir schon seit 1992 in  
Netschetin durchführen. Es  
folgen Aktivitäten, die ab Juli  
2015 durchgeführt worden  
sind:

## Juli

Schon am 5. Juli führte unser Weg nach Maria Stock, um an der Deutsch-tschechischen Verständigungswallfahrt teilzunehmen. Am 11. Juli konnte man unsere Egerländer Volkstanzgruppe „Die Målas“ in Netschetin beim Volkstanzseminar finden. Am 25. Juli erlebten wir das bis jetzt anspruchsvollste Wochenende: in Seeberg hatten die „Målas“ und die „Målaboom“ drei Blöcke mit Auftritten.

## August

Am Wochenende vom 14. bis 16. August nahm ich in Prag

an der „Zukunftswerkstatt“ teil, in der es um die Zukunft der Deutschen in der Tschechischen Republik ging. Am 19. August konnte man mich mit meiner Frau in der Deutschen Botschaft in Prag finden, wo Gespräche über die Zusammenarbeit aller deutschen Verbände in Tschechien geführt wurden. Der 22. August gehörte dem „Tepler Stadtfest“, wo die „Målaboum“ ihren Auftritt auf der Hauptbühne hatten. Am 29. August fand die Jahresversammlung des „Vereins der Freunde des Stifts Tepl zu Esslingen am Neckar e.V.“ im Prämonstratenser Kloster statt. Es wurde auch das renovierte Kirchenportal eingeweiht. Ich vertrat den „Bund der Deutschen in Böhmen, e.V.“ und konnte auch ein kurzes Grußwort sprechen.

#### September

Am 19. September hat der Abt des Klosters Tepl P. Zdeněk Filip Lobkowicz, O.Praem. die bei unserem Haus neu aufgestellte Mariensäule eingeweiht. Diese soll ein Beweis des Glaubens und des „Egerlandtums“ am Plachtin bei Netschetin sein.



oben: in der Schlosskapelle  
(Foto: Richard Šulko)



Vorsitzender Richard Šulko: „Auf weitere 120 Jahre“ (Foto: Richard Šulko Jun.)

#### Oktober

Fürs Wochenende 3.- 4. 10. lud die „Landesversammlung der Deutschen in Böhmen, Mähren und Schlesien“ zur „Großveranstaltung“ nach Prag ein. Bei der hatten nicht nur „Die Målas“ und die „Målaboum“ ihre Auftritte, sondern ich wurde als „zweifleißigster“ Autor im „LandesEcho“ gewürdigt. 17. Oktober: Vortrag in Wien bei den „Österreichischen Landsmannschaften“. Am 25. Oktober bekam aus den Händen des Pilsner Bischofs das heilige Sakrament der Firmung unser Sohn Vojtěch (Berti). Wie schon bei den ersten zwei Kindern, war die ganze Familie in der Egerländer Tracht. Am 30. Oktober führten wir in Netschetin ein Trachtenseminar durch, um die Volkstanzgruppe „Die Målas“ mit fehlenden Trachtenteilen auszustatten.

#### November

Am 10. November spielten die „Målaboum“ im Pilsner „Westböhmisches Museum“ bei der Buchpräsentation „Volkslied um Pilsen“.

#### Dezember

Am 5.12. kam nach Netschetin der „Niklas“: Am 6. Dezember spielte die „Målaboum“ in Pilsen, bei der Projektvorstellung „Pilsner Volkslieder“. Weihnachtszeit wurde auch, wie sich's gehört auf unsere Art gefeiert und erlebt.

#### Zusammenfassung

Wie man sieht, hat sich der „Bund der Deutschen in Böhmen, e.V.“ fest in die Arbeit für die Völkerverständigung und den Erhalt des Deutschtums eingebunden. In den nur sechs Monaten hat er sehr viel Arbeit geleistet, die er aber eigentlich schon mehr als dreiundzwanzig Jahre macht. Zu den o.a. Aktivitäten müssen noch zahlreiche Präsidiumssitzungen gerechnet werden und einige mehrere Verhandlungen und Gespräche, die man im Jahresverlauf miterlebt hat. Ab Juli gibt es eine immer aktualisierte Homepage [www.deutschboehmen.com](http://www.deutschboehmen.com) und ein Probeexemplar des „Heimatrufes“ wurde auch im September herausgegeben.

Der wird ab Januar 2016 monatlich erscheinen.

Ich bedanke mich für die Unterstützung bei: BMI, bzw. Deutscher Botschaft in Prag, der „Landesversammlung“, Tsch. Kulturministerium, dem Dt.-tsch. Zukunftsfonds, sowie bei meiner Frau und Kindern.

Danke für ihre Aufmerksamkeit und ich ende mit dem Auruuf:

„Für unna Hoimat wirkli(ch älls!“



oben: da „Aussiger Franz“ beim „relaxen“  
unten 2x : da „Aussiger Franz“ in Action  
(Foto: Richard Šulko)



## Nächtliche Heimfahrt Måla Richard (Šulko)

Die ganze Woche unterwegs,  
jetzt endlich geht ´s nach Hause!  
Es ist schon Nacht geworden,  
warm und ruhig ist es in meinem Wagen...

Der Wald ist heute dunkel,  
der Mond hat seine Finsternis.  
Der Schnee glitzert im Straßengraben  
und ich danke für all die Gaben:

Gesundheit, Liebe, Glaube und Vertrauen,  
alles, was ich im Leben bekam.  
Dankbar muss ich heute sein  
und zufrieden die Seele mein.

Die Fichten an dem Waldesrand  
umarmen mich mit ihren Ästen;  
so wie die Arme meiner Liebe,  
die ich küssen möchte, immer  
und immer wieder.

Genug krieg ich nicht davon,  
so tief bist du in mir.  
Verwurzelt wie die Bäume umher,  
so ist unsere Liebe und noch  
viel mehr!

Im Geist sind wir uns einig,  
das ist heute Seltenheit.  
Unser Dasein ist wirklich  
gesegnet,  
wenn man sich nach einer  
langen Zeit wieder begegnet!

## Geburtstagsglückwünsche für den April 2016:

- 85: Frau Tomanová am 9., Gosolup
- 53: Frau Boss Inge am 11., Plachtin/Schöneck
- 34: Herr Šulko Richard am 11., Pilsen
- 25: Frau Dejmková Daniela am 5., Weseritz

Schaut mal hinein:  
[www.deutschboehmen.com](http://www.deutschboehmen.com)

## Jahresprogramm 2016

**2.3.2016**

Vereinstreffen 12:00 – 16:00  
Uhr, Schloss Preitenstein

**12.3.2016**

„Arbeitsgemeinschaft  
Deutscher Verbände“,  
„Landesversammlung“

**25.-28.3.2016**

Ostern  
Mit „Ratschngäihn“ und hl.  
Messe mit Trachtenträgern

**30.4.2016**

Probe „Die Målas“,  
„Målaboum“

**30.4.2016**

Hauptversammlung des  
„Heimatvereins Luditz,  
Buchau und Deutsch –  
Manetin, e.V.“

**1.5.2016**

Dt.- tsch.  
Verständigungswallfahrt  
Maria Stock

**5. - 8. 5. 2016**

Jugendbegegnung Tepl  
„Die Målas“, „Målaboum“

**13. - 15. 5. 2016**

Sudetendeutscher Tag  
in Nürnberg

**28.5.2016**

Probe „Die Målas“,  
„Målaboum“

**28.5.2016**

13:00 – 15:00 Uhr:  
Dt.- tsch. Maiandachten am  
Plachtin, in Preitenstein und  
Netschetin  
16:00 Uhr: Muttertag  
mit „Målaboum“

**18.-19.6.2016**

Autorenlesung mit den  
„Målaboum“

**25.6.2016**

Probe „Die Målas“,  
„Målaboum“

**3.7.2016**

Dt.- tsch.  
Verständigungswallfahrt  
Maria Stock

**30.7.2016**

Probe „Die Målas“,  
„Målaboum“

**27.8.2016**

Jahresversammlung „Freunde  
des Stifts Tepl. e.V.“

**27.8.2016**

Probe „Die Målas“,  
„Målaboum“

**17.-18. 9.2016**

Wandernde Egerländer  
Musikanten mit Gunnar Dieth  
mit „Die Målas“  
und „Målaboum“ in  
Franzensbad und Marienbad

**24.9. 2016**

Probe „Die Målas“,  
„Målaboum“

**30.9- 1.10.2016**

„Konferenz“ und  
„Großveranstaltung der  
„Landesversammlung“  
Mit „Die Målas“ und  
Målaboum“

**29.10.2016**

Probe „Die Målas“,  
„Målaboum“

**5.-6.11.2016**

„Arbeitsgemeinschaft  
Deutscher Verbände“,  
„Landesversammlung“

**26.11.2016**

Probe „Die Målas“,  
„Målaboum“

**3.12.2016**

Niklasfeier in Netschetin  
Mit den „Målaboum“

**Das Büro des „Bundes der  
Deutschen in Böhmen,  
e.V.“**

Im Schloss Preitenstein/  
zámek Nečtiny  
ist immer  
Mittwochs, 12:00 – 16:00 Uhr  
besetzt  
Regelmäßiges Treffen: immer  
am ersten Mittwoch im  
Monat, außer Januar und  
Februar.  
wo: Büro des Vereines,  
12:00–16:00 Uhr.

*Änderungen vorbehalten*

### Impressum:

Heimatruf  
erscheint monatlich  
reg. Nr.: MK ČR E 22227  
dieses Periodikum wird durch  
das Kulturministerium der  
Tschechischen Republik  
unterstützt  
Herausgeber:  
Bund der Deutschen  
in Böhmen, e.V.  
IČ: 04221206  
Verantwortlich:  
Richard Šulko Vorsitzender  
Anschrift:  
Bund der Deutschen  
in Böhmen, e.V.  
Plachtin 57  
331 63 Nečtiny, Tschechien  
Tel.+420 373 315 721  
e-Mail:  
richard@deutschboehmen.com  
www.deutschboehmen.com  
Redaktion:  
Richard Šulko  
Druck:  
HB Print, s.r.o., Spojovací  
2426/2, 350 02 Cheb,  
Tschechische Republik  
Der Einsendeschluss der Beiträge  
ist der 25. des vorhergehenden  
Monats.  
Die zugesandten Beiträge werden  
nicht zurückgeschickt  
Kontos:  
für Tschechien:  
Česká spořitelna Plzeň  
Konto-Nr.: 4026887349/0800  
für EU:  
Nr. 222382947, BLZ: 780 50 000  
bei der Sparkasse Hochfranken  
IBAN:  
DE56 7805 0000 0222 3829 47  
BIC: BYLADEM1HOF